

TRADITIO

STUDIES IN ANCIENT AND MEDIEVAL
HISTORY, THOUGHT AND RELIGION

Editors

STEPHAN KUTTNER ANSELM STRITTMATTER
EDWIN A. QUAIN BERNARD M. PEEBLES
ROBERT E. McNALLY

VOLUME XXIV



FORDHAM UNIVERSITY PRESS
NEW YORK
1968

TRADITIO

STUDIES IN ANCIENT AND MEDIEVAL
HISTORY, THOUGHT AND RELIGION

VOLUME XXIV

TRADITIO

STUDIES IN ANCIENT AND MEDIEVAL
HISTORY, THOUGHT AND RELIGION

Editors

STEPHAN KUTTNER ANSELM STRITTMATTER
EDWIN A. QUAIN BERNARD M. PEEBLES
ROBERT E. McNALLY

VOLUME XXIV



FORDHAM UNIVERSITY PRESS
NEW YORK
1968

Published annually at Fordham University Press, Bronx, New York 10458. All correspondence concerning business matters should be addressed to the Director of the Press. All back numbers available; details upon application.

Subscription \$11.00

Single Copies \$15.00

Correspondence with regard to articles should be sent to one of the Editors:

STEPHAN KUTTNER, J.U.D.
Yale University
New Haven, Conn. 06520

DOM ANSELM STRITTMATTER, O.S.B.
St. Anselm's Abbey
Washington, D.C. 20017

EDWIN A. QUAIN, S.J.
Fordham University
Bronx, New York 10458

BERNARD M. PEEBLES, Ph.D.
The Catholic University of America
Washington, D.C. 20017

ROBERT E. McNALLY, S.J.
Fordham University
Bronx, New York 10458

Library of Congress Catalog Card Number: 44-9165 rev.

Printed at
CULTURA PRESS
Wetteren, Belgium

European clients will kindly address all subscriptions or single orders to
Cultura Press, 22 Hoenderstraat, Wetteren (Belgium)

CONTENTS

ARTICLES

- Beobachtungen zu den Wettspielen in der Thebais des Statius
BERNHARD KYTZLER 1
- The Serpent and H PAXIA in Gregory of Nyssa. JOHN F. CALLAHAN 17
- The Theological Structure of 'Pearl'. . . LOUIS BLENKNER, O.S.B. 43
- The Votive Obligations of Crusaders: The Development of a Canonistic
Doctrine JAMES A. BRUNDAGE 77
- Courtly Love in Perspective: The Hierarchy of Love in Andreas Capel-
lanus DOUGLAS KELLY 119
- Medieval Latin Aristotle Commentaries: Authors G-I
CHARLES H. LOHR, S.J. 149
- 'Matta Bestialità' in Dante's 'Inferno': Theory and Image
ALFRED A. TRIOLO 247
- The 1330 Chapter General of the Knights Hospitallers at Montpellier
CHARLES L. TIPTON 293
- 'Enqueteurs-Réformateurs' and Fiscal Officers in Fourteenth-Century
France JOHN B. HENNEMAN 309
- Ficino's Marginal Notes on Olympiodorus in Riccardi Greek MS 37
L. G. WESTERINK 351
- Thomas More and the Early Church Fathers R. C. MARIUS 379

MISCELLANY

- A Byzantine Song for Simeon: The Fourth Kontakion of St. Romanos
EVA C. TOPPING 409
- Roland's Christian Heroism CONSTANCE HEATT 420
- Love in Twelfth-Century France: A Failure in Synthesis JOHN C. MOORE 429
- On the Beginnings of the Communal Movement in the Holy Land:
The Commune of Tyre HANS EBERHARD MAYER 443
- A Middle English Prayer to St. Mary Magdalen ROSSELL HOPE ROBBINS 458
- Some Newly Discovered Wall Paintings at Madley, Herefordshire
R. E. KASKE 464
- The View of Empire in Aeneas Sylvius Piccolomini JOHN B. TOEWS 471

INSTITUTE OF MEDIEVAL CANON LAW
BULLETIN FOR 1968

Annual Report	489
The Council of Beauvais, 1114 ROBERT SOMERVILLE	493
Brief Notes STEPHAN KUTTNER	504
Supplementum ad Bibliographiam Synodorum Particularium JAKUB TH. SAWICKI	508
Select Bibliography 1966-1968	512
Microfilms: New Acquisitions	548

ABBREVIATIONS

The following sigla are used without further explanation:

AH	<i>Analecta hymnica medii aevi</i>
AS	<i>Acta sanctorum</i>
CAH	<i>Cambridge Ancient History</i>
CCL	<i>Corpus Christianorum: Series latina</i>
CIL	<i>Corpus inscriptionum latinarum</i>
CMH	<i>Cambridge Mediaeval History</i>
CSCO	<i>Corpus scriptorum christianorum orientalium</i>
GSEL	<i>Corpus scriptorum ecclesiasticorum latinorum</i>
DACL	<i>Dictionnaire d'archéologie chrétienne et de liturgie</i>
DDC	<i>Dictionnaire de droit canonique</i>
DHGE	<i>Dictionnaire d'histoire et de géographie ecclésiastiques</i>
DS	Daremberg-Saglio, <i>Dictionnaire des antiquités grecques et romaines</i>
DThC	<i>Dictionnaire de théologie catholique</i>
Du Cange	Du Cange, Favre, Henschel, <i>Glossarium mediae et infimae latinitatis</i>
EETS	Early English Text Society
GCS	<i>Die griechischen christlichen Schriftsteller der ersten drei Jahrhunderte</i>
HBS	Henry Bradshaw Society
IG	<i>Inscriptiones graecae</i>
ILS	Dessau, <i>Inscriptiones latinae selectae</i>
JL	Jaffé, <i>Regesta pontificum romanorum ... ed. secundam curaverunt</i> S. Loewenfeld (JL: an. 882-1198), F. Kaltenbrunner (JK: an. ?-590), P. Ewald (JE: an. 590-882)
JK	
JE	
LThK	<i>Lexikon für Theologie und Kirche</i>
Mansi	Mansi, <i>Sacrorum conciliorum nova et amplissima collectio</i>
MGH	<i>Monumenta Germaniae historica</i>
PG	Migne, <i>Patrologia graeca</i>
PL	Migne, <i>Patrologia latina</i>
PO	<i>Patrologia orientalis</i>
Potthast	Potthast, <i>Regesta pontificum romanorum</i>
RE	Pauly, Wissowa, Kroll, <i>Real-Encyclopädie der klassischen Altertumswissenschaft</i>
RIS ²	Muratorì, <i>Rerum italicarum scriptores: Raccolta degli storici italiani, nuova ed. ... con la direzione di G. Carducci, V. Fiorini, P. Fedele</i>
SIG	Dittenberger, <i>Sylloge inscriptionum graecarum</i>
ThLL	<i>Thesaurus linguae latinae</i>
TU	<i>Texte und Untersuchungen zur Geschichte der altchristlichen Literatur.</i>

For serial publications of the great academies:

Abh. Akad. .. [followed by name of city, e.g. *Berlin, Munich, etc.*] = *Abhandlungen der ...* [*preussischen, bayerischen, etc.*] *Akademie der Wissenschaften, philosophisch-historische Klasse*

Similarly for *Mémoires, Memorie, Proceedings, Rendiconti, Sitzungsberichte, etc.*, the abridged form is always understood as referring to the series covering philosophy and the humanities where several classes or sections exist in a single academy. E.g.:

<i>Mém. Acad. Inscr.</i>	<i>Rendic. Istit. Lombardo</i>
<i>Proc. Brit. Acad.</i>	<i>Sb. Akad. Vienna</i>
<i>Rendic. Accad. Lincei</i>	